

Мы всегда готовы помочь!

Зарегистрируйте свое устройство и получите поддержку на
www.philips.com/support



DVP2850



Руководство пользователя 7

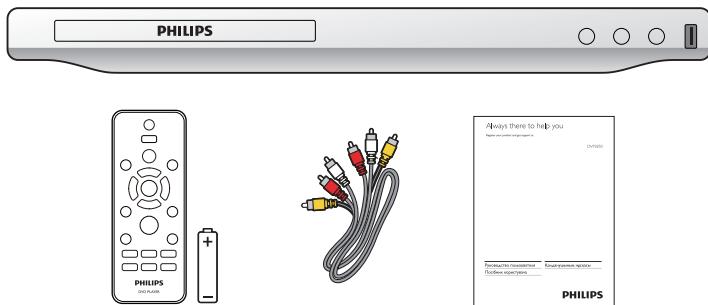
Посібник користувача 23

Қолданушиның нұсқасы 39

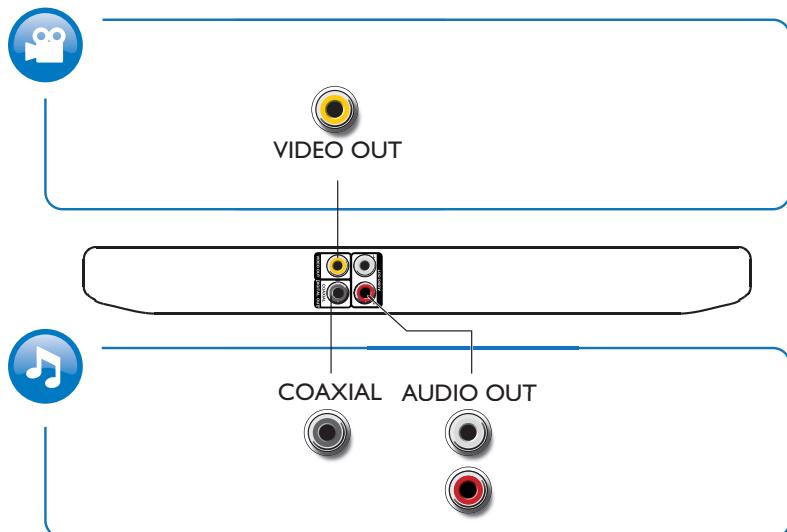
PHILIPS



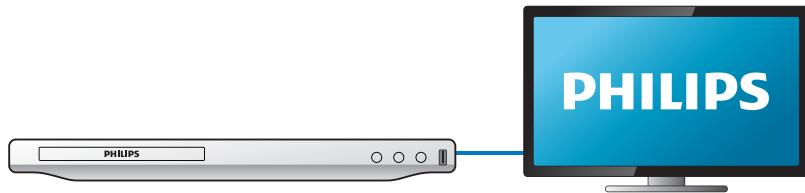
- RU Перед подключением данного DVD-проигрывателя внимательно ознакомьтесь со всеми прилагаемыми инструкциями.
- UK Перед тим як під'єднувати DVD-програвач, прочитайте та візьміть до уваги всі інструкції, що постачаються із ним.
- KK Осы DVD ойнатқышын қосу алдында онымен бірге келген бүкіл нұсқауларды оқып, түсініңіз.



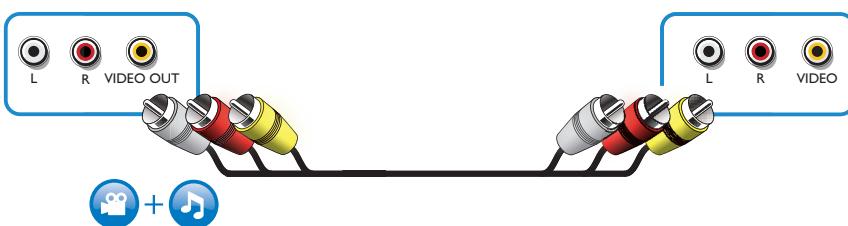
1



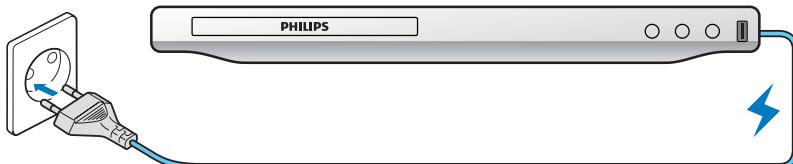
2



VIDEO OUT + AUDIO OUT



3



4



5



6



2

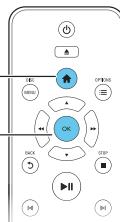
DVD
VCD
CD
MP3 / JPEG



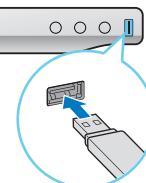
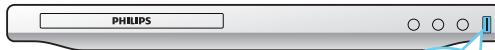
1

3

4



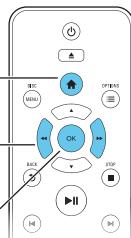
1



2

3

4



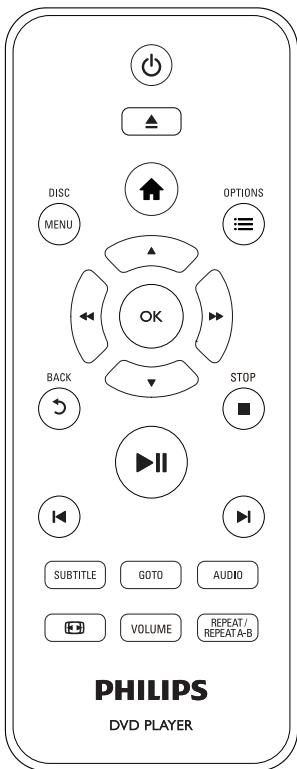
Мазмұндар кестесі

1	Қосу және ойнату	2-6
2	DVD ойнатқышын пайдалану	40
	Негізгі ойнатуды басқару	40
	Бейне опциялары	41
	Музыкалық слайдшоуды ойнату	41
	Қайталап ойнату	41
	Өткізіп жіберіп ойнату	42
	DivX бейнелерін ойнату	42
3	Параметрлерді өзгерту	43
	Жалпы (ұйқы, күтү...)	43
	Сурет	43
	Дыбыс	43
	Параметрлер (тілдер, ата-ана бақылауы...)	44
4	Бағдарламалық құралды жаңарту	45
5	Ерекшеліктер	45
6	Ақаулықтарды жою	46
7	Қауіпсіздік және маңызды хабарлама	47

2 DVD ОЙНАТҚЫШЫН ПАЙДАЛАНУ

Сатып алғаныңыз күттү болсын және Philips компаниясына қош келдіңіз! Philips ұсынатын қолдауды толық пайдалану үшін өнімді www.philips.com/welcome торабында тіркеніз.

Негізгі ойнатуды басқару



Ойнату кезінде ойнатқышты басқару үшін келесі түймелерді басыңыз.

Түйме	Эрекет
⊕	Ойнатқышты қосу немесе күту режиміне ауысу.
▲	Диск бөлімін ашу немесе жабу.
▶	Бастапқы мәзірге кіру.
DISC MENU	Диск мәзірін ашу немесе жабу.
≡ OPTIONS	Бейнені ойнату кезінде қосымша опцияларға қол жеткізу.
▲▼	Мәзірлерді шарлау. Баяу алға немесе артқа айналдыру. Іздеу жылдамдығын өзгерту үшін қайта-қайта басыңыз.
◀ / ▶	Мәзірлерді шарлау. Жылдам алға немесе артқа айналдыру. Іздеу жылдамдығын өзгерту үшін қайта-қайта басыңыз.
OK	Таңдауды немесе енгізуді таңдау.
↪ BACK	Алдыңғы дисплей мәзіріне оралу.
■ STOP	Ойнатуды токтату.
▶▶	Ойнатуды бастау, уақытша токтату немесе жалғастыру.
◀ / ▶	Алдыңғы немесе келесі жолға, бөлімге не файла өткізіп жіберу.
SUBTITLE	Субтитрдің тілін таңдау.
GOTO	Тақырыпқа, тарауға немесе жолға өту.
AUDIO	Тілді немесе арнаны таңдау.

Түйме	Әрекет
[■]	Суретті ТД экранына киыстыру.
	Суретті ұлғайту немесе кішірету.
VOLUME	Дыбыс деңгейін реттегішті қосып, дыбыс деңгейін өзгерту үшін, ◀◀ / ▶▶ түймесін басу.
REPEAT/REPEAT A-B	Қайталап ойнату опциясын таңдау.

Бейне опциялары

Бейне ойнатылып жатқанда, тәмендегі параметрлерге қол жеткізу үшін := OPTIONS түймесін басыңыз.

- [Info]: ағымдағы ойнату туралы акпаратты көрсету.
- [PBC]: VCD және SVCD үшін мазмұн мәзірін көрсету немесе өткізіп жіберу.
- [Aspect ratio]: ТД экранына сай суретті көрсету пішімін таңдау.
- [Volume]: дыбыс деңгейін өзгерту.
- [Angle]: бейнені көру камера бұрышын таңдау.

Музыкалық слайдшоуды ойнату

Музыкалық слайд-шоу жасау үшін музыка мен суреттерді бір мезгіде ойнатыңыз.

- 1 Дискіден немесе қосылған USB жад құрылғысынан музыка файлын ойнатыңыз.
- 2 Сурет файлдарына өтү үшін ▲▼ түймесін басыңыз.
- 3 Бір дискідегі немесе USB құрылғысындағы суретті таңдал, слайдшолуды бастау үшін OK түймесін басыңыз.

- 4 Слайдшоуды тоқтату үшін ■ түймесін басыңыз.
- 5 Музыканы ойнатуды тоқтату үшін ■ түймесін қайта басыңыз.

Фотосуреттерді қарауды басқару

Фотосурет слайдшоуы кезінде қарауды басқару үшін қашықтан басқару құралын пайдаланыңыз.

Түйме	Әрекет
▲▼	Суретті көлдененін/ тігінен бұры.
◀◀ / ▶▶	Суретті сағат тіліне кері/ сағат тілімен бұры.
☰	Суретті түсті немесе ақ-қара етіп көрсету мақсатында [Color] параметрін таңдауға қол жеткізу.
OPTIONS	Суреттерді нобай түрінде көрсету мақсатында [Photo preview] параметрін таңдауға қол жеткізу.
[■]	Фотосуретті ұлғайту немесе кішірету.
	Масштабтау режиміндегі ойнату кірістері.
OK	Ойнатуды бастау немесе жалғастыру.
■	Ойнатуды тоқтату.

Қайталап ойнату

Ойнату кезінде қайталап ойнату параметрін таңдау үшін REPEAT/REPEAT A-B түймесін қайта-қайта басыңыз.

- Ағымдағы тақырыпты, тарауды немесе жолды қайталау.
- Дискідегі немесе USB жад құрылғысындағы бүкіл мазмұнды қайталау.
- Белгілі бір бөлімді қайталап ойнату.

Белгілі бір бөлімді қайталап ойнату

- 1 REPEAT/REPEAT A-B түймесін қайта-қайта басып, бастау нұктесі ретінде  параметрін таңдаңыз.
- 2 REPEAT/REPEAT A-B түймесін қайта басып, аяқтау нұктесі ретінде  параметрін таңдаңыз.
 - ↳ Белгіленген бөлімді қайталап ойнату басталады.
- 3 Қайталап ойнатуды болдырмау үшін REPEAT/REPEAT A-B түймесін [Off] көрсетілгене басыңыз.



Ескертпе

- Белгіленген бөлімді қайталап ойнату тек тақырып немесе жол ішінде мүмкін.

Өткізіп жіберіп ойнату

Өткізіп жіберіп, белгілі бір тақырыпты, тарауды немесе жолды ойнатуға болады.

- 1 Ойнату кезінде GOTO түймесін басыңыз.
 - ↳ Енгізу өрісінің жолағы көрсетіліп, «0» жыптылықтайды.
- 2 Тақырып, тарау немесе жол нөмірі ретінде санды таңдау үшін ▲ ▼ түймесін басыңыз.
- 3 Сан таңдалғаннан кейін санның орнын өзгерту үшін ◀◀ / ▶▶ түймесін басыңыз.
- 4 Қажет болса, 2 және 3-қадамдарын қайталап, тақырып, тарау немесе жол нөмірін енгізу ді аяқтаңыз.
- 5 OK түймесін басыңыз.
 - ↳ Ойнату таңдалған тақырыпқа, тарауға немесе жолға өтеді.

DivX бейнелерін ойнату

DivX бейнелерін дискіден немесе USB жад құрылғысынан ойнатуға болады.

DivX үшін VOD коды

- DivX бейнелерін сатып алу және осы ойнатқышта ойнату алдында, vod.divx.com сайтына өтіп, DivX VOD кодын пайдаланып осы ойнатқышты тіркеніз.
- DivX VOD кодын көрсету:  түймесін басып, [Setup] > [General] > [DivX(R) VOD Code] тармағын таңдаңыз.

DivX субтитрлері

- Тілді таңдау үшін SUBTITLE түймесін басыңыз.
- Егер субтитрлер дұрыс көрсетілмесе, DivX субтитрлерін қолдайтын таңбалар жиынына ауысыңыз. Таңбалар жиынын таңдау:  түймесін басып, [Setup] > [Preference] > [DivX Subtitle] тармағын таңдаңыз.

Таңбалар жиыны

[Standard]

Тілдер

Ағылшын, албан, дат, нидерланд, фин, француз, гэль, неміс, итальян, курд (латын), норвег, португал, испан, швед және түрік

[Central Europe]

Албан, хорват, чех, нидерланд, ағылшын, неміс, венгр, ирланд, поляк, румын, словак, словен және серб

[Cyrillic]

Болгар, белорус, ағылшын, македон, молдаван, ресей, серб және україн

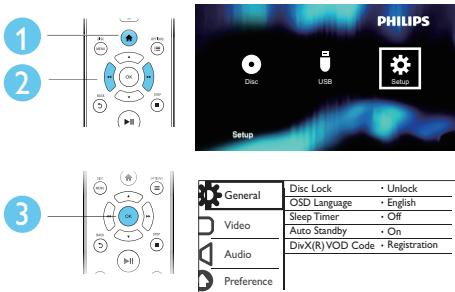


Ескертпе

- Субтитрлерді пайдалану үшін субтитр файлының атавы DivX бейне файлының атавымен бірдей екенін тексерініз. Мысалы, DivX бейне файлының атавы «movie.avi» болса, субтитр файлын «movie.srt» немесе «movie.sub» ретінде сактанаңыз.
- Бұл ойнатқыш келесі пішімдердегі субтитр файлдарын ойнатса алады: .srt, .sub, .txt, .ssa және .smi.

3 Параметрлерді өзгерту

Бұл бөлім осы ойнатқыштың параметрлерін өзгертуге мүмкіндік береді.



Ескертпе

- Сұр түске боялған мәзір опциясын өзгерту мүмкін емес.
- [Preference] кол жеткізу үшін дискін ойнатуды тоқтатыңыз.
- Алдыңғы мазірге оралу үшін ⏪ түймесін басыңыз. Мәзірден шығу үшін ⏹ түймесін басыңыз.

- [Sleep Timer]: осы ойнатқыш ойнатудан күті режиміне автоматты түрде аудиосистема уақыт аралығын орнату.
- [Auto Standby]: авто күті режимін қосу немесе өшіру. Қосылған болса, бұл ойнатқыш 15 минут енжарлықтан кейін күті режиміне автоматты түрде аудиосистема (мысалы, кідірту немесе тоқтату режимінде).
- [DivX(R)VOD Code]: DivX® тіркеу кодының және тіркеуден шығару кодының көрсету.

Қазақша

Сурет

- 1 ⏹ түймесін басыңыз.
2 Бейне параметрлері опцияларына қол жеткізу үшін [Setup] > [Video] тармағын таңдаңыз.
 - [TV System]: теледидарға сәйкес ТД жүйесін таңдау. Әдеткіде, бұл параметр сіздің елдегі жи кездесетін теледидарларға сәйкес келеді.
 - [Aspect ratio]: ТД экранына сай суретті көрсету пішімін таңдау.
 - [Picture Setting]: алдын ала анықталған түс параметрін таңдау немесе параметрді бейімдеу.

Жалпы (үйқы, күту...)

- 1 ⏹ түймесін басыңыз.
- 2 Жалпы параметрлер опцияларына қол жеткізу үшін [Setup] > [General] тармағын таңдаңыз.
 - [Disc Lock]: дискін ойнатуды құлыштау немесе құлпын ашу. Құлыштаған дискін ойнату үшін құпия сөзді енгізу керек: санды енгізу үшін ▲▼ түймесін басыңыз және санның орнын өзгерту үшін ◀◀ / ►► түймесін басыңыз. Әдеткі құпия сөз — «136900».
 - [OSD Language]: экрандық мәзір үшін тілді таңдау.

Дыбыс

- 1 ⏹ түймесін басыңыз.
- 2 Дыбыс параметрлері опцияларына қол жеткізу үшін [Setup] > [Audio] тармағын таңдаңыз.
 - [Analogue Output]: осы ойнатқыш AUDIO OUT L/R қосқыштары арқылы қосылғанда дыбыс шығысы үшін дыбыс пішімін таңдау.
 - [Digital Audio]: осы ойнатқыш COAXIAL қосқышы арқылы қосылғанда дыбыс шығысы үшін дыбыс пішімін таңдау.

- **[Digital Output]** - сандық шығыс түрін таңдау: **[Off]** - сандық шығысты өшіру; **[All]** - көп арналы дыбыс пішімдерін қолдау; **[PCM Only]** - арналар санын екі арналы дыбыс сигналына азайту.
- **[LPCM Output]** - LPCM (сызықтық импульстық код модуляциясы) шығысының дискретизация жүйлігі. Ірікеу жиілігі неғұрлым жоғары болса, дыбыс сапасы соғұрлым жақсы болады. **[LPCM Output]** тек **[PCM Only]** параметрі **[Digital Output]** астында таңдалғанда ғана қол жетімді.
- **[Volume]**: дыбыс деңгейін өзгерту.
- **[Sound Mode]**: алдын ала орнатылған дыбыс әсерін таңдау.
- **[Night Mode]**: тыныш немесе толық динамикалық дыбысты таңдау. Тұнгі режим қатты дыбыстын дыбыс деңгейін тәмемдегендегі және жай дыбыстың (мысалы, сейлеген сөздердің) дыбыс деңгейін арттырады.

Ескертпе

- Тұнгі режим тек Dolby-кодталған DVD дискілері үшін қол жетімді.

Параметрлер (тілдер, ата-ана бақылауы...)

- 1  түймесін басыңыз.
- 2 Жалпы параметрлер опцияларына қол жеткізу үшін **[Setup] > [Preference]** тармағын таңдаңыз.
 - **[Audio]**: бейне үшін дыбыс тілін таңдау.
 - **[Subtitle]**: бейне үшін субтитр тілін таңдау.
 - **[Disc Menu]**: бейне дискі үшін мәзір тілін таңдау.
 - **[Parental Control]**: жас рейтингтерімен жазылған дискілерге қатынасты шектеу.

- Шектеу опцияларына қол жеткізу үшін «136900» санын енгізіңіз: құпия сөз өрісі бөлектелгенде, енгізу кезеңіне кіру үшін **OK** түймесін басыңыз, санды таңдау үшін **▲▼** түймесін басыңыз және санның орнын өзгерту үшін **◀▶ / ▶▶** түймесін басыңыз.
- **[PBC]**: VCD және SVCD үшін мазмұн мәзірін көрсету немесе өткізіп жіберу.
 - **[Password]**: шектелген дискіні ойнату үшін құпия сөзді орнату немесе өзгерту. Сізде құпия сөз болмаса немесе құпия сөзді ұмытып қалсаныз, «136900» санын енгізіңіз
 - **[DivX Subtitle]**: DivX бейнесінін субтитрлерін колдайтын таңбалар жиынын таңдау.
 - **[Version Info]**: осы ойнатқыштың бағдарлама нұсқасын көрсету.
 - **[Default]**: **[Disc Lock]**, **[Parental Control]** және **[Password]** параметрлерінен басқа бүкіл параметрлердің зауыттық әдепкі мәндерін қалпына келтіру.

Ескертпе

- Егер диск тілі, дыбысы немесе субтитрі үшін таңдауды тіл қол жетімді болмаса, мәзір опциялары ішінен **[Others]** опциясын таңдаң, осы пайдаланушы нұсқаулығының артында табуга болатын 4 санды тіл кодын енгізуге болады.
- Рейтинг деңгейлері елеңе байланысты. Бүкіл дискілерді ойнатуға рұқсат ету үшін **[8 Adult]** опциясын таңдаңыз.

4 Бағдарламалық құралды жаңарту



Ескертпе

- Бағдарламаны жаңарту кезінде қуатпен қамту үзілмеу керек.

Жаңартуларды тексеру үшін ағымдағы бағдарламалық құрал нұсқасын Philips веб-сайтындағы соңғы бағдарламалық құрал нұсқасымен (егер болса) салыстырыныз.

- 1 түймесін басыңыз.
- 2 [Setup] > [Preference] > [Version Info] тармағын таңдаңыз да, **OK** түймесін басыңыз.
- 3 Үлгі атаяңын және бағдарламалық құрал нұсқасының нөмірін жазып алыңыз.
- 4 Үлгі атаяңын және бағдарламалық құрал нұсқасының нөмірін пайдаланып соңғы бағдарламалық құрал нұсқасын тексеру үшін www.philips.com/support бетіне кіріңіз.
- 5 Бағдарламалық құралды жаңартуды орындау үшін веб-сайтта берілген жаңарту нұсқауларын қарандыз.

5 Ерекшеліктер



Ескертпе

- Техникалық сипаттамалар ескертусіз өзгертілуі мүмкін.

Аймақ коды

Бұл ойнатқыш келесі аймақ коды бар дисқілерді ойната алады.

DVD аймақтық коды



Елдер

Ресей

Ойнатылатын медиа

- DVD, DVD-Video, VCD, SVCD, Audio CD
- DVD+R/+RW, DVD-R/-RW, DVD+R/-R DL (Dual Layer), CD-R/-RW (ең көбі 299 қалта және 648 файл)
- USB сақтау құрылғысы

Файл пішімі

- Бейне: avi, .divx, .xvid
- Дыбыс: .mp3, .wma
- Сурет: jpg, jpeg

USB

- Үйлесімділік: Hi-Speed USB (2.0)
- Сынып қолдауы: USB Mass Storage Class
- Файлдық жүйе: FAT16, FAT32, NTFS
- Альбомдардың/қалталардың ең көп саны: 299
- Жолдардың/такырыптардың ең көп саны: 648
- USB порты: 5В ===, 500mA
- USB HDD (қатты дискіні) қолдайды: сыртқы қуат көзі қажет болуы мүмкін

Бейне

- Сигнал жүйесі: PAL, NTSC, Multi
- Күрделі бейне шығысы: 1Vp-p (75 Ом)

Дыбыс

- 2 арналы аналогтық шығыс
 - Дыбыс, алдынғы С&O : 2Vrms (47k Ом)
- Сандық шығыс: 0.5Vp-p (75 Ом)
 - Коаксиалды кабель

- Іріктеу жиілігі
 - MP3: 22,05 кГц, 24 кГц, 32 кГц, 44,1 кГц 48 кГц
 - WMA: 44,1 кГц, 48 кГц
- Тұрақты сандық ағын:
 - MP3: 8 Кб/сек - 320 Кб/сек
 - WMA: 32 Кб/сек - 192 Кб/сек

Негізгі бөлік

- Өлшемдері ($E \times B \times T$):
270 x 37,5 x 209 (мм)
- Таза салмағы: 1,0 кг

Электр қуаты

- Куатпен қамту көрсеткіші: 230В~, 50 Гц
- Куатты тұтыну: 10 Вт
- Құту режимінде қуатты тұтыну: < 0,5 Вт

Қамтамасыз етілген қосалқы құралдар

- Қашықтан басқару құралы және бір батарея
- AV кабельдері
- Пайдаланушы нұсқаулығы

Лазер сипаттамасы

- Түрі: жартылай өткізгішті лазер InGaAlP (DVD), AlGaAs (CD)
- Толқын ұзындығы: 658 нм (DVD), 790 нм (CD)
- Шығыс қуат: 7,0 мВт (DVD), 10,0 мВт (VCD/CD)
- Толқынның шашырауы: 60 градус

6 Ақаулықтарды жою

Кепілдіктің жарамдылығын сақтау үшін ойнатқышты ешқашан өзініз жөндеуге әрекет жасамаңыз.

Егер осы ойнатқышты пайдалануда мәселелер бар болса, қызметті сұрау алдында мыналарды тексерініз. Егер мәселе әлі бар болса, ойнатқышты www.philips.com/support бетінде тіркеніз және қолдау алыңыз.

Philips компаниясына хабарлассаныз, сізден осы ойнатқыштың үлгісі және сериялық нөмірі сұрапады. Үлгі және сериялық нөмірі ойнатқыштың артқы жағында орналасқан.

Осы жерге нөмірлерді жазыңыз:

Үлгі нөмірі _____

Сериялық нөмір _____

Сурет жоқ.

- ТД бейне кіріс арнасы дұрыс таңдалмаған (ТД-дың пайдаланушы нұсқаулығын қараңыз).
- Егер ТД жүйесінің параметрін өзгертсөніз, әдепті параметрғе қайта ауысыңыз: 1) диск бөлімін ашу үшін ▲ түймесін басыңыз. 2. **SUBTITLE** түймесін басыңыз.

Теледидардан дыбыс шығарылмайды.

- Осы ойнатқыш пен ТД арасында дыбыстық кабельдер дұрыс қосылғанын тексерініз.

DivX бейнесін ойнату кезінде дыбыс естілмейді.

- Дыбыс кодтарына қолдау көрсетілмейді. Қосылған сыртқы құрылғының (мысалы, стерео жүйе, зорайтқыш қабылдағышы) үндектіштерінен дыбыс шықлады.
- Дыбыстық кабельдер немесе коаксиалды кабель дұрыс қосылғанын тексерініз.
- Сыртқы дыбыстық құрылғыны дұрыс дыбыс кіріс көзіне ауыстырыңыз.

Дискіні ойнату мүмкін емес.

- Бұл ойнатқыш дискіні қолдайтынын тексерініз («Техникалық сипаттамалар» > «Ойнатуға болатын мультимедиа»).

- Жазылған дискіге жазу аяқталғанын тексерініз.
- USB жад құрылғысын оқу мүмкін емес.**
- USB жад құрылғысының, пішімі осы ойнатқышпен үйлесімді екенин тексерініз («Техникалық сипаттамалар» > «USB» бөлімін қараңыз).
 - Осы ойнатқыш USB жад құрылғысындағы файлдық жүйені қолдайтынын тексерініз («Техникалық сипаттамалар» > «USB» бөлімін қараңыз).

Файлдарды көрсету немесе оқу мүмкін емес.

- Файлдардың немесе қалталардың саны осы ойнатқыш үшін қолдау көрсетілетін шектен аспайтынын тексерініз (ең көбі 648 файл немесе 299 қалта).
- Бұл ойнатқыш осы файлдарды қолдайтынын тексерініз («Техникалық сипаттамалар» > «Файл пішімі» бөлімін қараңыз).

DivX бейне файлдарын ойнату мүмкін емес.

- DivX бейне файлы толық екенин тексерініз.
- Файл кеңейтімі дұрыс екенин тексерініз.
- USB флеш жадында сақталған DRM корғалған бейне файлдарын аналогтық бейне қосылымы (мысалы, курделі құрамадас және скарт) арқылы ойнату мүмкін емес. Бұл файлдарды ойнату үшін бейне мазмұнын қолдау көрсетілетін дискіге тасымалдаңыз.

DivX субтитрлері дұрыс көрсетілмейді.

- Субтитр файлының атавы DivX бейне файлының атавымен бірдей екенин тексерініз.
- Субтитр файлының кеңейтім атавына осы ойнатқыш қолдау көрсететінін тексерініз (.srt, .sub, .txt, .ssa немесе .smi).
- Субтитрлерді қолдайтын таңбалар жиһының таңдаңыз («DVD ойнатқышын пайдалану» > «DivX бейнелері» бөлімін қараңыз).

7 Қауіпсіздік және маңызды хабарлама

Осы DVD ойнатқышын пайдалану алдында бұқіл нұсқауларды оқып, түсінініз. Нұсқауларды орындау қателігінен ақаулық туындаса, кепілдік қолданылмайды.

Қауіпсіздік

Ток соғу қаупі бар!

- Ойнатқыштың корпусын ешқашан алмаңыз.
- Өнімге немесе оның қосалқы құралдарына жаңбыр немесе су тимеуі керек. Өнімнің жаңына ваза сияқты сұйықтық құйылған ыдыстарды қоймаңыз. Өнімге немесе оның ішіне сұйықтықтар төгіліп кетсе, оны дереу розеткадан ажыратыңыз. Өнімді пайдалану алдында тексеріп алу үшін, Philips компаниясының тұтынушыларға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
- Өнімді және қосалқы құралдарды оттың немесе басқа қызу көздерінің жаңына, соның ішінде тікелей күн сәулесіне қоймаңыз.
- Өнімнің желдектіш тесіктеріне немесе басқа санылауларына ештеңе салмаңыз.
- Аша немесе құралды жалғағыш ажырату құрылғысы ретінде пайдаланылғанда ажырату құрылғысы жұмыс істеуге дайын күйде болуы керек.
- Батареялар (батарея топтамасы немесе орнатылған батареялар) күн сәулесі, от немесе соған ұксас шамадан тыс қызу әсеріне ұшырамауы тиіс.
- Найзагайлы бораннан бұрын өнімді розеткадан ажыратып қойыңыз.

- Электр шнурын ажыратқанда, ешқашан кабелінен емес, әрдайым ашасынан тартып сұрыныз.

Қысқа жүйе немесе өрт қауіп!

- Өнімді қуат көзіне жалғамай тұрып, электр кернеуі өнімнің артында немесе астында жазылған мәнге сәйкес келетінін тексерініз.
- Қуат ашаларына қысым түсіменіз. Бос тағылған қуат розеткасы қуоге немесе өртке себеп болуы мүмкін.

Жарақаттану немесе өнімге закым келу қауіп бар!

- Лазерлік сәулеленудің әсерін болдырмау үшін бөлшектеменіз.
- Диск бөлімінің ішіндегі оптикалық линзаларға тименіз.
- Өнімді немесе басқа заттарды қуат сымдарының немесе электр жабдықтарының үстіне қоймаңыз.
- Өнім 5 °C градустан төмен температурада тасымалданған болса, оны қаптамасынан шығарыныз да, розеткаға жалғамай тұрып, бөлме температурасына дейін жылышын қүтіңіз.

Қатты қызып кету қауіп бар!

- Бұл өнімді тар жерде орнатуға болмайды. Желдетілуі үшін, өнімнің айналасында міндетті турде кемінде 10 сантиметр орын қалдырыныз. Өнімдегі жедеткіш тесіктердің переделермен немесе басқа заттармен жабылып қалмауын қадағалаңыз.

Ластану қауіп!

- Батареялардың заряды таусылған немесе қашықтан басқару құралы ұзақ уақыт пайдаланылмайтын болса, батареяларды шығарыныз.
- Батареяларда химиялық заттар бар. Оларды дұрыс лактыру керек.

Батареяларды жұтып қою қауіп бар!

- Бұйымда/қашықтан басқару құралысында жұтуға болатын тының ұқсас батарея болуы мүмкін. Барлық жағдайда батареяны балалардан аулақ ұстаныңыз!



Eskertpe

- Идентификаторды және жабдық рейтингтерін өнімнің артындағы немесе төменгі жағындағы түр тақтасында көрініз.
- Қандай да қосылымдарды жасау немесе өзгерту алдында барлық құрылғылар розеткадан ажыратылғанын тексерініз.



Өнім күтімі

- Диск бөлігіне дискіден өзге ешнәрсе салуға болмайды.
- Диск бөлігіне майысқан немесе жарылған дискилерді салуға болмайды.
- Егер өнімді ұзақ уақыт пайдаланбайтын болсаныз, дискилерді диск бөлігінен алып тастаңыз.
- Өнімді тек микроталшықты шуберектермен тазалаңыз.

Коршаған ортаны күту



Бұл өнім қайта өндеп, қайта пайдалануға болатын жоғары сапалы материалдар мен бөлшектерден жасалған.



Бұйымдағы сыйылған дәнгелекшелі қоқыс жәшігінің белгісі көрінсе, ол бұйымдың Еуропалық 2002/96/ЕС нұсқауына сәйкес

оралғанын білдіреді. Электр және электрондық бүйімдарды қоқысқа лақтыру жергілікті ережелерімен танысып алыныз. Жергілікті ережелерді сактап, ескірген бүйімдарды әдепкі қоқысқа қоспай, жеке лақтыруыңызды өтінеміз. Есқі бүйімнұңызды қоқысқа дұрыс тастау коршаған ортаға және адам денсаулығына кері әсерін тигізуден сактайды.



Сіздің бүйімнұңызда 2006/66/ЕС Еуропалық директивасына сәйкестендірілген кондырылған қайта жаңданыруға болатын батарея бар, оны қадімгі тұрмыстық қалдық ретінде лақтыруға болмайды.

Батареяларды қоқысқа тастау жергілікті ережелерімен танысып алыныз. Себебі бүйімдарды қоқысқа лақтыру ережелерін сақтау коршаған ортаға және адам денсаулығына көрсететін кері әсерлерден сактайды.

Сәйкестік



Бұл өнім Еуропа қоғамдастығының радио кедергілеріне қойылатын талаптарына сай.



Бұл қос изоляциясы бар және қорғағыш жерге қосу қамтамасыз етілмеген II СЫНЫПТЫ жабдық.



Авторлық құқықтары



Be responsible
Respect copyrights

Бұл өнім авторлық құқықтардың корғау технологиясын қамтиды, бұл технология АҚШ-тағы Rovi Corporation корпорациясының патенттер және басқа да зияткерлік меншік құқықтарымен қорғалған. Қайта құрастыруға және бөлшектеуге тыйым салынған.

Сауда белгілері



DivX VIDEO ТУРАЛЫ: DivX® дегеніміз Rovi корпорациясының филиалы DivX ЖШС жасаған сандық бейне пішімі болып табылады. Бұл — DivX бейнесін ойнататын ресми DivX Certified® құрылғысы. Файлдарды DivX бейнелеріне түрлендіру үшін divx.com сайтына кіріңіз.

DivX VIDEO-ON-DEMAND ТУРАЛЫ: Бұл DivX Certified® құрылғысы сатып алынған DivX Video-on-Demand (VOD) фильмдерін ойнату үшін тіркеуді керек. Тіркеу кодын алу үшін құрылғының орнату мәзірінде DivX VOD бөлімінің орнын анықтаңыз. Тіркеуді аяқтау туралы толық ақпарат үшін vod.divx.com сайтына етіңіз.

DivX®, DivX Ultra®, DivX Certified® және оларға байланысты логотиптер Rovi корпорациясының немесе оның филиалдарының сауда белгілері болып табылады және лицензия бойынша пайдаланылады.

Кенейтілген мүмкіндіктері және жоғары сапалы мазмұн бар DivX® бейнелерін ойнатуға DivX Ultra® қуәландырған.



Dolby зертханаларынан алынған лицензия
бойынша жасалған.
«Dolby» және қос «D» таңбасы Dolby Dolby
Laboratories сауда белгілері болып табылады.



'DVD Video' DVD Format/Logo Licensing
корпорациясының сауда белгісі болып
табылады.

Language Code

Abkhazian	6566	Inupiaq	7375	Pushto	8083
Afar	6565	Irish	7165	Russian	8285
Afrikaans	6570	Íslenska	7383	Quechua	8185
Amharic	6577	Italiano	7384	Raeto-Romance	8277
Arabic	6582	Ívrit	7269	Romanian	8279
Armenian	7289	Japanese	7465	Rundi	8278
Assamese	6583	Javanese	7486	Samoan	8377
Avestan	6569	Kalallisut	7576	Sango	8371
Aymara	6589	Kannada	7578	Sanskrit	8365
Azerbaijani	6590	Kashmiri	7583	Sardinian	8367
Bahasa Melayu	7783	Kazakh	7575	Serbian	8382
Bashkir	6665	Kernewek	7587	Shona	8378
Belarusian	6669	Khmer	7577	Shqip	8381
Bengali	6678	Kinyarwanda	8287	Sindhi	8368
Bihari	6672	Kirghiz	7589	Sinhalese	8373
Bislama	6673	Komi	7586	Slovensky	8373
Bokmål; Norwegian	7866	Korean	7579	Slovenian	8376
Bosnian	6683	Kuanyama; Kwanyama	7574	Somali	8379
Brezhoneg	6682	Kurdish	7585	Sotho; Southern	8384
Bulgarian	6671	Lao	7679	South Ndebele	7882
Burmese	7789	Latina	7665	Sundanese	8385
Castellano; Español	6983	Latvian	7686	Suomi	7073
Catalán	6765	Letzeburgesch;	7666	Swahili	8387
Chamorro	6772	Limburgan; Limburger	7673	Swati	8383
Chechen	6769	Lingala	7678	Svenska	8386
Chewa; Chichewa; Nyanja	7889	Lithuanian	7684	agalog	8476
中文	9072	Luxembourgish;	7666	a hitian	8489
Chuang; Zhuang	9065	Macedonian	7775	a jik	8471
Church Slavic; Slavonic	6785	Malagasy	7771	a mil	8465
Chuvash	6786	Magyar	7285	atar	8484
Corsican	6779	Malayalam	7776	elugu	8469
Česky	6783	Maltese	7784	hai	8472
Dansk	6865	Manx	7186	ibetan	6679
Deutsch	6869	Maori	7773	igrin ya	8473
Dzongkha	6890	Marathi	7782	o nga (onga Islands)	8479
English	6978	Marshallse	7772	songa	8483
Esperanto	6979	Moldavian	7779	swana	8478
Estonian	6984	Mongolian	7778	rkece	8482
Euskara	6985	Nauru	7865	urkmen	8475
Ελληνικά	6976	Navaho; Navajo	7886	w i	8487
Faroese	7079	Ndebele, North	7868	ighur	8571
Français	7082	Ndebele, South	7882	kraianian	8575
Frysk	7089	Ndonga	7871	r du	8582
Fijian	7074	Nederlands	7876	zbek	8590
Gaelic; Scottish Gaelic	7168	Nepali	7869	ietnamese	8673
Gallegan	7176	Norsk	7879	o lapuk	8679
Georgian	7565	Northern Sami	8369	a lloon	8765
Gikuyu; Kikuyu	7573	North Ndebele	7868	elsh	6789
Guarani	7178	Norwegian Nynorsk;	7878	o lof	8779
Gujarati	7185	Occitan; Provencal	7967	hosa	8872
Hausa	7265	Old Bulgarian; Old Slavonic	6785	iddish	8973
Herero	7290	Oriya	7982	oruba	8979
Hindi	7273	Oromo	7977	Zulu	9085
Hiri Motu	7279	Ossetian; Ossetic	7983		
Hrwatski	6779	Pali	8073		
Ido	7379	Punjabi	8065		
Interlingua (International)	7365	Persian	7065		
Interlingue	7365	Polski	8076		
Inuktitut	7385	Português	8084		



Specifications are subject to change without notice

© 2015 Koninklijke Philips N.V. All rights reserved.

Trademarks are the property of Koninklijke Philips N.V. or their respective owners.

DVP2850_51_UM_V4.0

